

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 87/88 (1926)  
**Heft:** 22

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

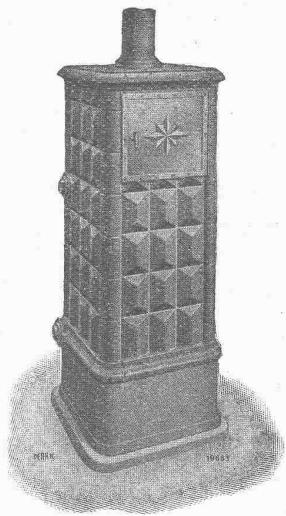
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Zentralheizung der Kleinwohnung



## Der neue Zimmerheizofen „DERRIC“

Ein Besteller schreibt:

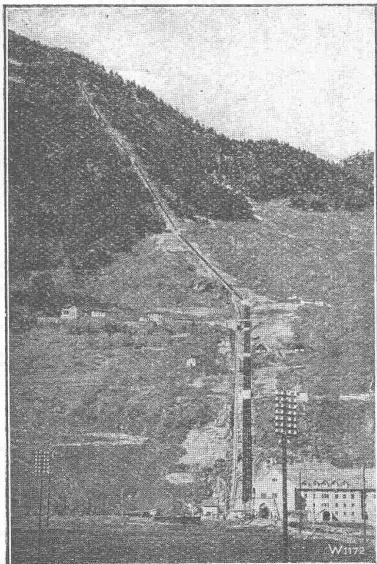
„ . . . Die ganze Anlage hat sich während der kalten Tage dieses Winters aufs beste bewährt. Ohne Mühe kann man, auch bei den kältesten Außentemperaturen, in allen 7 Räumen, welche die Heizung bedient, Zimmertemperaturen erzeugen, die den verwöhntesten Ansprüchen genügen . . . .

Sehr geschätzt wird . . . das Kochrohr . . . .

Der Heizkessel ist entschieden schöner als die Dutzendöfen, wie man sie in den Wohnräumen gemeinhin antrifft . . . .“

**GEBRÜDER SULZER, Aktiengesellschaft, WINTERTHUR**

# Escher Wyss & C<sup>ie</sup>, Zürich



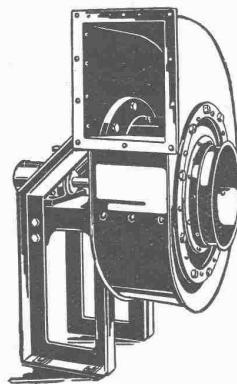
— Komplette —  
**Hochdruck-Rohrleitungen**

**Wasser-Turbinen  
Turbo-Pumpen**

Rohrleitung des Kraftwerkes Ritom

## Submissions-Anzeiger

Termin	Auskunftstelle	Gegenstand
4. Juni	A. Oetiker, Höschgasse 62, Zürich 8	Innenarb. u. Install. zu 4 Mehrfamilienhäusern an der Bleulerstr. in Zürich 8
7. "	Arch. A. F. Scotoni, Gattikerstr. 4, Zürich 7	Sämtl. Bauarbeiten zu 3 Doppelmehrfamilienhäusern an der Hammerstr., Zch. 7
7. "	Bureau der S. B. B.-Werkstätte, Biel	Sämtl. Arbeiten z. Verlegung eines Werkstatteschuppens v. Freiburg nach Biel
10. "	Abteilung für Elektrifikation der S. B. B., Biel	Innenarbeiten zum Dienstgebäude u. Wohnhaus des Unterwerkes Rupperswil



## Ventilatoren,

sowie ganze Anlagen für  
Ventilation, Entlüftung,  
Entnebelung, Trocknerei  
und Spänetransport  
fabrizieren

Wanner & Co. A.-G., Horgen



**Silvo - Platten**  
sind  
imprägnierte, wasser-  
abweisende  
Holzfaserstoff-Platten  
für  
Bau- und  
Möbel-Schreinerei  
Alleinige Fabrikanten:  
**Eternit Niederurnen**



**Aktiengesellschaft für Tiefbohrtechnik und Maschinenbau**  
vormals TRAUZL & Co., WIEN XXI/8, Scheydgasse  
Telegr.-Adr.: Bohrtechnik Wien

Telephon 10-5-455er.

**Fabrikation v. Schurf- u. Tiefbohr - Einrichtungen aller Systeme**  
für alle Zwecke, Tiefen und Durchmesser  
in Jahrzehntelang bewährter und bekannt erstklassiger Ausführung

# KORK

PLATTEN  
SCHALEN  
SCHROT

GEGEN: KÄLTE  
WÄRME  
SCHALL

## KORKSTEINWERKE A.-G. KÄPFNACH-HORGEN

Wir erstellen als Spezialität

### *Abdichtungen gegen Säuren und Wasserdurchlass*

mittelst neuem, patentierte Spezialspritzverfahren, von Säurebassins, Gruben, Säureleitungen, ganzen Räumen, Reservoiren, Tunnels, Staumauern, Stall- u. Kellermauern etc. etc.  
Grösste Dauerhaftigkeit und Zuverlässigkeit.

Verlangen Sie Offerte und Vertreterbesuch. — Erste Referenzen.

**FENNER & CO., Metallzement-Fabrik, HORGEN-ZÜRICH**

*Spezialgeschäft für säurefeste Bodenbeläge und Abdichtungen*

TELEPHON: HORGEN 83

TELEGRAMM-ADRESSE: FENNERCO

Silberne Medaille an der Schweizerischen  
landwirtschaftlichen Ausstellung, Bern 1926.



die anerkannt beste Anstrichfarbe für Innen- u. Aussen.

Hochglänzend und Matt.

\*\*\*\*\*

Generalvertreter für die Schweiz:  
C. Hässig, Dufourstrasse 53, Basel.

**Dachgesimse**  
Stäbe, Parkettleisten, etc.

liefert vorteilhaft

**P. MÜLLER-KAAS**  
**Hobelwerk Altstetten (Zch.)**

Telephon Uto 51.56

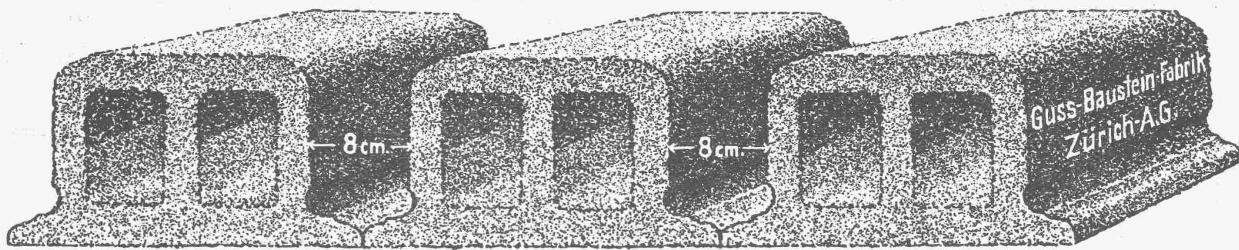
**ROLLAGENFABRIK AGRESSER AGA DORE**

Zweigniederlassung:  
**Zürich**  
Militärstr. 108

Stahlwellblech- und  
Holzrolladen aller Art  
Talousieladen  
Sonnenstores

★

# Dekensteine PHÖNIX (Eingetr. Marke)



**Gefettet**



durch die  
**feuersichere Imperial-  
Stahltür**

Vereinigt die Vorzüge der Feuersicherheit, Stabilität und des gefälligen Aussehens. In hervorragender Weise von allen massgebenden deutschen Behörden und den Versicherungs-Gesellschaften als feuersicherer anerkannt

**Porta-Westfalika-Stahltür**

Man verlange kostenlos Prospekte

**Deutsche Metalltüren-Werke**

August Schwarze, Brackwede i. W.  
Berlin NW 7, Unter den Linden 39.

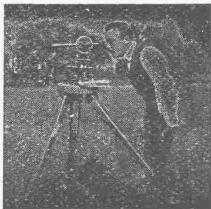
Vertreter f. d. Schweiz: FRITZ ZIEGLER, SCHAFFHAUSEN, Promenadenstr. 27.

**INGENIEUR-BUREAU  
Alfred Frick**

Bürglistr. 28 ZÜRICH 2 Tel. Sel. 44.29

**Strassen-, Wasser-  
und Eisenbahnbau**

Gegründet 1907



## GLANZ-ETERNIT

**Dekorative Wand- und Decken-  
Verkleidung**

für Badezimmer, Toiletten, Korridore,  
Treppenhäuser, Hallen, Küchen,  
Verkaufs- und Industrie-Räume.

Matt glänzendes, dekoratives Platten-  
material in überall passenden Farben;  
auf jede Unterlage leicht montierbar.

**Glanz-Eternit & Niederurnen**

Telephon No. 71



## Asphalt-Arbeiten Wasserdichte Abdeckungen

**HEINRICH BRÄNDLI, HORG**

Asphalt-, Dachpappen- und Holzzement-Fabrik

## Rechenschieber



für Hoch-, Tief- und Wasserbau  
**Neuheit: Metall-Rechenschieber**

Verlangen Sie Spezial-Prospekte.

GEBRÜDER  
**SCHOLL**  
POSTSTRASSE 3 ZÜRICH

Für Fabrik u. Hallenabdeckungen  
aller Art werden bevorzugt:

## Remy's Kassetten und Stegplatten aus Bimsbeton mit Eisenarmierung

Hochisolierend und feuersicher.  
Rasche und billige Herstellung,  
über 5,000,000 m<sup>2</sup> ausgeführt.

Auskunft durch die Vertretung:

**R. ZYSSET**, Röschibachstr. 46, ZÜRICH 6  
Telephon: Hettingen 84.37.

## A. Schmid's Erben, Zürich

Asphalt - Geschäft

Telephon S. 21.08

Ausführung aller vorkommenden

## Gussasphaltarbeiten

für Hoch- und Tiefbau

Ersteller der Fundament-Isolierungen gegen Grund-  
wasser bei den Neubauten:

Bankgebäude Leu & Co., A.-G., Zürich im Jahre 1914  
Schweiz. Nationalbank Zürich im Jahre 1920 : Eidgen.  
Grossflugzeughalle Dübendorf im Jahre 1922 : Heizraum  
der Zentralwerkstätte Seefeld der Zürcher Strassenbahn  
im Jahre 1923 : Neubau Schweizer Volksbank im Jahr 1923



**Pat. VISCIN=Luftfilter**  
für Lüftungs- und Heizungs-Anlagen, Turbogeneratoren, Kompressoren, Motoren usw.  
BESTES FILTER DER GEGENWART  
3000 Anlagen mit 55 Millionen Stundenkubikmeter ausgeführt. Glänzende Resultate.  
Broschüre No. S 304 kostenlos.

**VENTILATOR A.-G., STÄFA**

Goldene Medaille Zürich 1894 Bern 1914

**Technische Photographie**  
Spezialität:  
**Architekturaufnahmen**  
Konstruktionen, Maschinen  
Zeichnungen u. Pläne  
Katalog-Aufnahmen  
**H. Wolf-Bender**  
Zürich  
16 Kappelerstrasse 16

**Continental**  
Schweiss- und Schneid-Anlagen  
Moderne Hartlötanlagen  
Dissous-Schweißanlagen

**Das Neueste!**  
Patent. Großdeckapparat „UNION“  
Automat. Entschlammlung ohne Entleerung des Entwicklungswassers. Ununterbrochener Betrieb, weil mit zwei Entwicklern versehen. — Behördlich geprüft.  
**Erste Schweiz. Spezialfabrik**  
Erste Referenzen!  
Verlangen Sie Katalog Nr. 21  
Continental-Licht- und Apparatebau-Gesellschaft  
Dübendorf-Zürich  
Telefon: Dübendorf 16

**Alfr. Schmidweber's Erben A.-G.**  
Dietikon - ZÜRICH - Luzern

**Innen- und Aussendekorationen in poliertem Marmor und Granit**

**ZENTRIFUGAL-PUMPEN**  
für alle Verwendungszwecke und Förderhöhen  
**E.HÄNY & CIE**  
PUMPEN-FABRIK  
Meilen (Schweiz)

**Muresco**  
und **Amphibolin**  
best bewährte Fassadenfarben in allen Nuancen, erhältlich in Pulver oder Pastaform. Beste Referenzen.  
**Verlangen Sie heute noch**  
bemerkte Offerte bei  
**Rupp & Schneider, Farbenfabrik**  
Telefon: Hottingen 62.46 Zürich 8

**EISEN KONSTRUKTION**  
KITTLOSE GLASBEDACHUNGEN BAU- & KUNSTSCHLOSSERARBEITEN  
**GEBR. TUCHSMID**  
**FRAUENFELD**

**ZENT**  
Boiler  
sind unübertroffen.  
**Zent A.-G. Bern**

# BAUKONTOR BERN A.-G.

BUREAUX: Bundesgasse 20 - HAUPTLAGER: Liebefeld - DETAILLAGER: Linde

REICHHALTIGES LAGER IN SÄMTLICHEN BAUMATERIALIEN, WIE:

BINDEMittel, ZIEGEL u. BACKSTEINE, CEMENTSTEINE und CEMENTROHRE, BODEN- u. WANDPLÄTTEN, STEINZEUG-TRÖGE, -STÄNDEN und RÖHREN.

HOLZ, Gerüst-, Klotz- und Verschalungsbretter, HOBELWAREN, BAUEISEN, T-, U- und DYP, RUNDEISEN, Lagerlängen und bearbeitet.

GUSSEISERNE KANALISATIONSARTIKEL, SANITÄRE ARTIKEL: Schüttsteine, Badewannen, Closets, Schüsseln, ETERNITPLÄTTEN und BEDACHUNGEN.

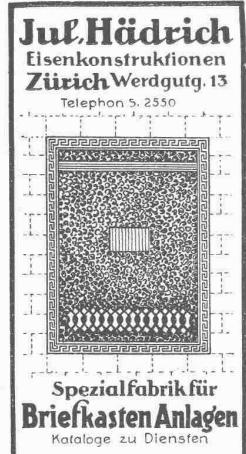


### Hanfseile Drahtseile

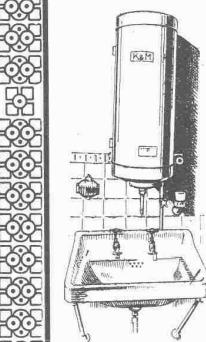
Gerüststricke, Spitzstrangen,  
Mauerschnüre usw. beziehen  
Sie vorteilhaft bei

E. & F. Bühler, Sellerei  
Altstetten-Zürich.

Offert.u. Muster gerne z. Diensten



## A.-G. Kummler & Matter Aarau



Elektrische  
**Heisswasserspeicher**

Elektrische  
**Kochherde und  
Kochapparate**

Elektrische  
**Heizanlagen**  
für jeden Zweck.



### Zur Leitung einer grösseren **Reparaturwerkstätte**

in Grossunternehmen im Wallis wird ein energischer, jüngerer

## Ingenieur oder Techniker

mit langjähriger Werkstättepraxis für Dauerstellung als Assistent der Werksleitung

### gesucht.

Detaillierte Offerten mit Angabe der Ansprüche sind zu richten  
unter Chiffre R. 2480 Q. an  
Publicitas, Basel.

## In Schaffhausen

sind grössere, helle

## Werkstatt - Lokalitäten

bestehend aus zwei Räumen mit dazugehörender Wasserkraft von 15 HP., Bureau, bequeme Zufahrt an der Hauptstrasse, im Gesamten oder auch einzeln auf Herbst 1926

unter günstigen Bedingungen

### zu verpachten.

Nähre Auskunft erteilen kostenfrei die Beauftragten  
**Gebr. Oechslin, Schaffhausen.**

## BAUMANN, KOELLIKER & Co., A.-G., ZÜRICH 1

BAHNHOFSTRASSE - FUESSLISTRASSE 4

Bronceinschriften

Grabmalbroncen

## Gravitations- Öel-Filter

Vollständige Ölreinigung  
gewährleistet.

Keine Abgang-Oele mehr!  
Unentbehrlich in wirtschaftlich  
hochstehenden Betrieben.

S. F. BOWSER & Co., Inc.  
Fort Wayne, Indiana, U. S. A.  
GENERALVERTRETER:  
**F. A. von MOOS,**  
INGENIEUR  
Reuss-Steg 3, LUZERN.

Für wetterfeste

## FARBIGE FASSADEN

eignen sich nur die  
seit Jahrzehnten  
bestens bewährten

## KEIM' SCHEN MINERALFARBEN

Preisliste und neue  
Farbkarte 1926 beim  
Generaldepôt für die Schweiz

**Chr. Schmidt** ■ Zürich  
47 Hafnerstrasse 47  
Telephon: Sel. 39.16

## „EXPRESS“



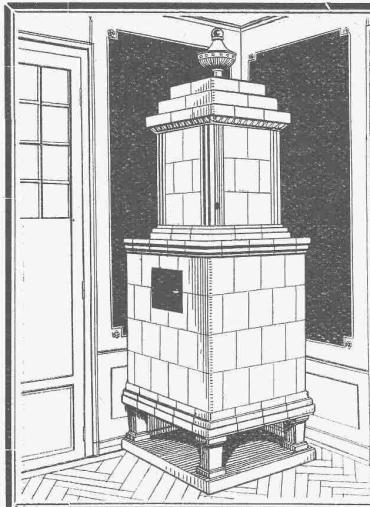
## Akten- und Brief- Aufzüge

für Banken, Geschäftshäuser etc.

## Speise- Aufzüge

erstellen in tadelloser Ausführung  
und mit leichtem geräuschlosem Gang

**Gebr. Gysi & Cie., Baar-Zug**  
Konstruktions-Werkstätte.



# Kachel-Oefen

in jeder Ausführung

**Ofenfabrik Kohler A.G.**

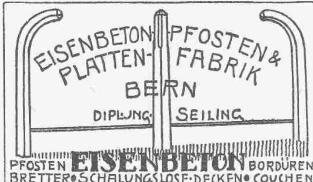
Mett bei Biel

## Patent-Verkauf od. Lizenz-Abgabe.

Der Inhaber des schweizerischen Patentes Nr. 98305 vom 5. Juli 1922, betreffend:

„Vorrichtung zur Elektrolyse des Wassers“, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. — Anfragen befördert

H. KIRCHHOFER, vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbüro, Löwenstrasse 51, Zürich 1.



## Patent-Verkauf od. Lizenz-Abgabe.

Die Inhaberin des schweizerischen Patentes No. 92542 vom 23. Juni 1919, betreffend:

„Gleitschutzkette“, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. — Anfragen befördert

H. KIRCHHOFER, vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbüro in Zürich 1, Löwenstr. 51.

## A vendre

à conditions avantageuses, grosse meule

métal et béton. — S'adresser à Jacques Spagnoli, Martigny (Valais).

Jüngerer, energischer

## INGENIEUR

mit reichen, praktischen Erfahrungen und guten theoretischen Kenntnissen in

**Elektrowärmetechnik,** sucht neuen Wirkungskreis im In- oder Ausland. — Offerten unter Chiffre Z. A. 1646 an

Rudolf Mosse, Zürich.



## Tüchtiger Bauführer

mit mehrjähriger Erfahrung in Hoch- und Eisenbetonbau, sowie Bureaupraxis

## sueht Stelle

für sofort. Gute Referenzen. — Offerten unter Chiffre B. N. 2200 an Rudolf Mosse, Basel.



Für Architekten und Baumeister! In grosser, aufblühender, katholischer Ortschaft (Eisenbahnhauptpunkt) ist gut eingeführtes und rentables

## Architektur-Geschäft

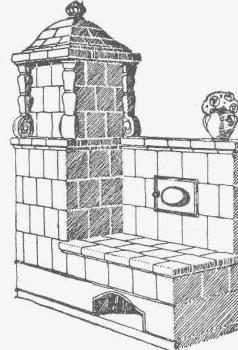
umständlicher zu sehr günstigen Bedingungen samt Kundschafft zu verkaufen. — Auskunft erteilt Ernst Jenni, Unterbälliz 12, Thun. Telephon 8.37.

Wir suchen für unsere Abteilung Kesselschmiede und Apparatebau zur Acquisition

## Ingenieur oder Techniker

eventuell Chemiker. Möglichst Erfahrung im Bau oder doch im Betrieb von Extraktions-, Raffinations- und Destillations-Anlagen, Autoklaven, Dampfkesseln etc. — Gute Umgangsformen, Sprachkenntnisse und ausgewiesene Eignung für Acquisition, auch im Ausland, erforderlich. — Offerten mit genauen Angaben über bisherige Tätigkeit, Civilstand, Alter, Gehaltsansprüchen an

**BUSS A.-G., BASEL.**



## Die Zentral-Heizung

kombiniert mit Kachelofen, unser patentiertes System, ist wirtschaftlich die beste Heizart für Einfamilienhaus und Etagenwohnung.

Prima Referenzen.

## FRITZ LANG & Co., ZÜRICH 3

Zentralheizungen u. sanitäre Anlagen  
Manessestr. 190 Teleph. Seinau 26.83

## OFFERTEN

### zur Verwertung von Erfindungspatenten

**Naegeli & Co., Patentanwalts-Bureau, Bern**

Die Inhaber folgender schweizer. Patente wünschen mit schweizer. Fabrikanten, bzw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizzenzen zu erteilen oder die Patente zu verkaufen:

No. 102750 vom 8. Mai 1922, auf: Processo ed apparecchio di riduzione chimica mediante l'amalgama di sodio.

No. 112587 vom 17. Mai 1924, auf: Mécanique d'armure à double levée.

No. 109181 vom 20. September 1923, auf: Radiateur de véhicule.

Gefällige Offerten oder Vorschläge werden durch Herren NAEGELI & Co., Patentanwaltsbureau, Waghausgasse 1, in BERN, weiterbefördert.

## Junger Bautechniker (Bauführer) sucht Stelle

in Architekturbüro oder Baugeschäft. — Offerter unter Chiffre Z. E. 1707 befördert Rudolf Mosse, Zürich.

## Brevets d'invention

Cabinet L. FLESCH, ingénieur-conseil, 4, r. Richard LAUSANNE, Téléphone 91.05

FABRIK mit bedeutender Eismaschinenanlage und grossem Auto-Park, sucht 30 bis 35 jährigen, energischen

## Maschinen-Techniker

mit guter Werkstattpraxis, zur Leitung der Reparatur-Werkstätte. Bedingung: absolviertes Technikum, Kenntnis der deutschen und französischen Sprache. — Bewerber wollen unter Beilage von Zeugnissen und Photographie, sowie Angabe der Gehaltsansprüche, ihre Anmeldung richten unter Chiffre P. 12302 F. an Publicitas, Bern.

Riemen-  
  
Fabrik

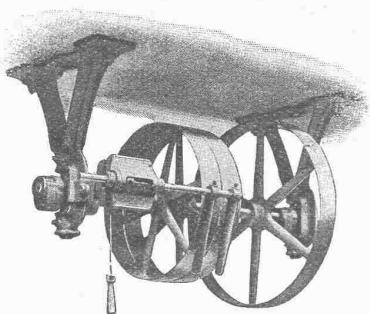
**Gut & Cie**  
ZÜRICH



GESELLSCHAFT DER LUDW.VON ROLL'SCHEN EISENWERKE  
• FILIALE: EISENWERK CLUS KT.SOLOTHURN •



# TRANSMISSIONEN



Riemenräder Typ Clus,  
mit nur einem Zugseil

in moderner Ausführung, mit Ringschmielagern oder Kugellagern.

Komplette Anlagen für alle Industriezweige.

**Benn's Patent-Reibungskupplungen.  
Elektromagnetische Reibungskupplungen.**

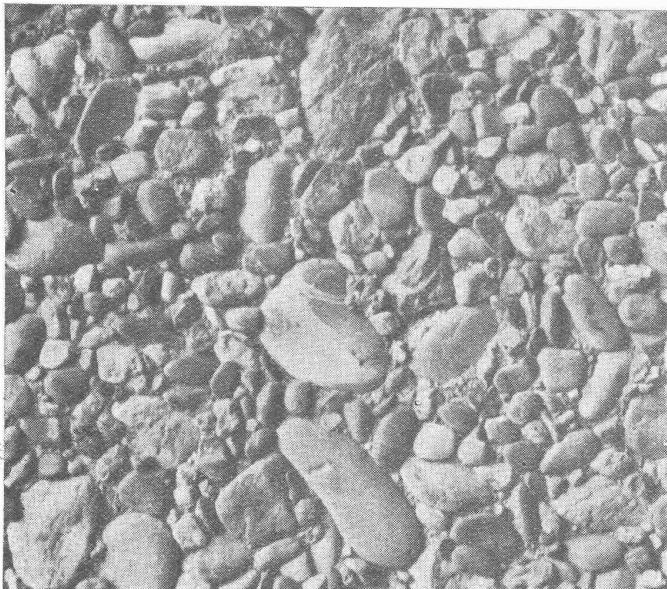
Patentiert in der Schweiz und im Auslande.

**Patent-LENIX-Getriebe**

FILIALE: GIESSEREI OLten

**Rohguss zu Riemenscheiben und Zahnrädern**

jeder Grösse und Konstruktion.



Keine hässlichen, grauen

Verfahren und Produkt  
gesetzlich geschützt.

Betonsichtflächen mehr!

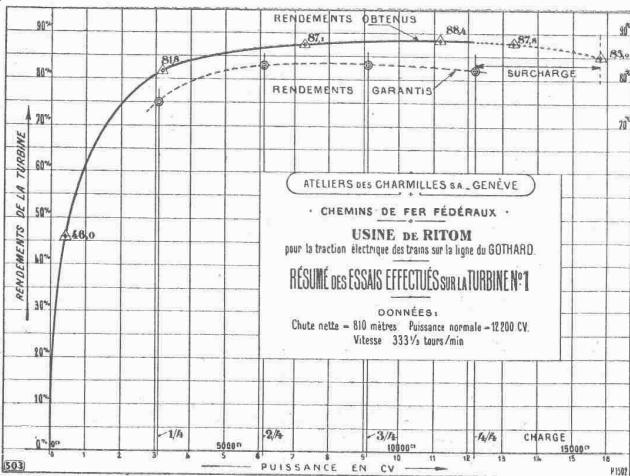


löst das Problem der Betonsichtflächen.

**Contex** ist ein Lack, der auf die Schalung gestrichen, die Eigenschaft besitzt, den Cement auf eine gewisse Tiefe am Abbinden zu verhindern. Nach dem Ausschalen kann die Cementhaut durch Drahtbürste oder starken Wasserstrahl entfernt werden, wodurch das natürliche Gefüge des Betons blossgelegt wird. Durch geeignetes Vorsatzmaterial kann jeder beliebige Effekt erzielt werden. — Muss eine Betonfläche aus irgend einem Grunde verputzt werden, so ergibt die Vorbehandlung mit Contex die richtige, rauhe Unterlage zur dauernden Haftung. — Auskunft erteilen:

CONTEX S. A., GENF, Postfach Rive 244.

FONDERIE DE FER ET DE BRONZE



URBINES HYDRAULIQUES  
RÉGULATEURS DE PRÉCISION

ATELIERS DES CHARMILLES S. A.

GENÈVE  
109, ROUTE DE LYON

Importantes installations  
Nombreuses références.